TZV. JAZYKOVÝ ZÁKON Z ROKU 1615

[Artikul sněmu generálního, 1615]: *O zachování starožitného jazyka českého a vzdělání jeho*

(Podle Pavel SKÁLA ZE ZHOŘE, Historie česká, od r. 1602 do r. 1623, ed. K. Tieftrunk, I – V, Praha 1865–1870.)

A jakož jsou sobě stavové i to ku paměti přivedli, kterak vzáctní předkové jejich, snaživše se jazyk a národ svůj český vzdělati, rozmnožiti a zachovati, a soudíce to, že s zahynutím jazyka českého i národ český i jméno Čechův by zahynouti musilo, bezpochybně příkladem národův těch, kteříž, chtíce sobě spůsobiti u národův jiných slavné jméno, netoliko sami v zemích svých jazyk svůj přirozený sobě zostřovati hleděli, ale i od sousedův svých, s nimiž v přátelství a nějaké smlouvy vcházeli, toho při nich mezi jiným obzvláštně, aby jazyku jejich se učili a v zemích svých užívali, žádali – to za právo nařídili, aby před soudy v tomto království jinak mluveno a pře vedeny nebyly než jazykem českým.

Což pak při předcích našich, kteříž jsou tak na vlast svou jakožto praví jeho synové laskaví a vzdělání národu i jazyka svého žádostivi byli, vysoce chvály hodné a potřebné jest, tak že naproti tomu při mnohých nynějších obyvatelích království tohoto, potomcích jejich nemůže se než tupiti, že šlépějí předkův svých nenásledují, více se na uvedení do vlasti své milé všelijakých cizích jazykův a národův vydávají. Čemuž kdyby jednou časně v cestu vkročeno nebylo, že nemohlo by naposledy to než s velikou záhubou i utištěním národu našeho českého býti.

Jakož pak na oko se spatřuje, že vždy více a více do země cizincův přibývá, kteříž se v ní usazují, své živnosti a obchody vedou, velikých statkův docházejí, na ouřady rozličné, obzvláštně v městech, v městečkách, do rady, mnozí neumějíce tří slov českých, stranám česky své věci přednášejícím nerozumějíce a práva království tohoto povědomi nejsouce dosazováni bývají; ano i v mnohých místech tohoto království před soudy a v místech radních jazyky cizími, což patrně čelí proti zřízení zemskému B 32, i také proti výš připomenutému předkův našich nařízení, že mluví a pře vedou. Ano i na nejedněch kollaturách stavův, k kterýmž však lidé poddaní osadní, větším dílem mimo jazyk český jiného žádného neumějící, náležejí, kněží cizozemci, jazyka českého neužívající, se dosazují a chovají; ještě tomu na odpor že neslyší se, aby Čechové z země jinam se táhnouti, osazovati, kdekoli u cizích národů podobného pohodlí a fedruňku užíti, a kde v které cizí zemi jazykem českým buď při právích mluveno aneb v kostelích slovo boží kázáno býti mělo. Odkudž zřejmé jest, že Čechové ubývati a cizozemcův do království českého zhusta přibývati musí. A protož na tom císař s stavy jednomyslně se snesl:

I. Aby všickni ti, kteříž z cizích zemí posavad do království českého buď za obyvatele do země anebo do měst za měšťany přijati jsou, děti své i hned z mladosti jazyku českému povinni byli dáti učiti, tak aby jsouce v Čechách rodilí a zrostlí, toho, že Čechové jsou, poněvadž jeden národ od druhého ničím tak jako jazykem rozeznán býti nemůže, skutkem dokazovali.

II. A aby děti cizozemcův, také v nově posavad do země přijatých, větší příčinu k učení se jazyku českému měli: protož aby dědicové obojího pohlaví vyšších i nižších stavův, kteříž by jazykem českým dobře mluviti uměli, po smrti rodičův svých napřed před jinými v statcích pozemských dvojnásobně dědili, a tak jim raději statkové pozemští zůstávali; jiní pak, kteří by česky neuměli, aby na penězích neb jináč díly své přijíti a na tom přestati povinni byli.

III. Na potomní však a budoucí časy od zavření tohoto generálního sněmu aby žádný cizozemec, kterýž by jazyku českého neuměl a potřeby své v něm srozumitelně přednésti nemohl, do země za obyvatele ani do měst za měštěnína žádným spůsobem přijímán nebyl, nýbrž aby každý ten, kdož by toho, aby do království přijat byl, žádati chtěl, nejprvé se jazyku českému naučiti povinen byl, a když by se naučil, to teprv aby mu se toho dostati mohlo a prvé nic; však s touto přitom znamenitou výminkou: aby žádný takový v nově do země přijatý cizozemec ani děti jeho do třetího kolena na žádné úřady zemské neb městské i jiné, ani také do žádných soudův dosazován nebyl; a to jak proto, že není možné cizozemcům tak rychle všech zvyklostí a obyčejův zemí svých, v nichž zrozeni jsou, odvyknouti, aby snad jsouce v nějakých povinnostech potřebováni, něco takového do země a dobrých pořádkův našich nevtrušovali a právům království tohoto, podle nichž samých obyvatelé české země souzeni býti mají, tak naspěch rozuměti a se naučiti; tak ovšem i proto, aby starožitní Čechové jakožto praví, vlastní a přirození vlasti naši milé synové před týmiž v nově do země přijatými cizozemci jako nějakými pastorky jejími většího fedruňku a odměny za věrné a platné služby králi a království činěné užíti mohli […]

IV. Nicméně jak při sněmích též při soudech vyšších na hradě Pražském, tak i ve všech městech a městečkách JMC a Její M Králové, též panských, rytířských, městských a duchovních při právích nemá jinak mluveno, pře vedeny, slyšány, příčiny přijímány a souzeny býti, než to vše jazykem českým.

V. Tolikéž v těch farách, kostelích neb školách, v kterýchž jest před lety desíti slovo boží jazykem českým kázáno bývalo a dítky témuž jazyku českému se vyučovaly, aby to nyní ještě i budoucně v tom předešlém dobrém spůsobu zůstávalo, a jiní cizího jazyku správcové školní, kněží a kazatelové, kteříž by česky neuměli a nekázali, tam uvozováni a dosazováni nebyli […]

VI. […] kdož by koli ten byl, a jsa obyvatel království českého jazykem českým, uměje jej, mluviti nechtěl, a jiné též od mluvení českého odvozoval, aby v zemi trpín nebyl, nýbrž v půl létě pořád zběhlém ven z země se vystěhovati povinen byl. A pokudž by toho neučinil, aby jako rušitel obecného dobrého dále žádných práv a svobod království českého užívati nemohl.